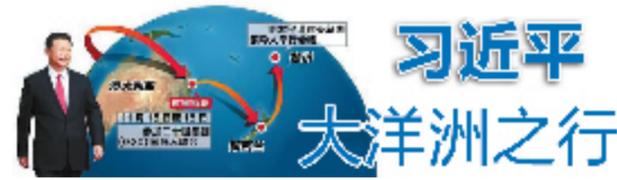


抵访斐济并将会晤太平洋建交岛国领导人

习近平会见斐济总统



习近平出席新西兰各界欢迎招待会 共创中新关系更加美好未来

新华社斐济楠迪11月21日电 (记者 田帆 孟娜) 国家主席习近平21日在楠迪会见斐济总统奈拉蒂考。

奈拉蒂考代表斐济人民热烈欢迎习近平到访,他表示,习近平主席的访问是中国国家主席第一次访问斐济,必将推动斐中关系迈上新台阶。

习近平强调,中方把斐济视为太平洋岛国地区真诚朋友和重要伙伴,坚定支持斐济人民自主选择适合本国国情的发展道路,支持斐方发展经济、改善民生,支持斐方在国际场合的合理诉求。明年是中斐建交40周年,中方愿同斐方加强各层级交往,扩大务实合作,推动两国关系得到更大发展。我希望这次访问能够揭开两国友好合作新篇章。

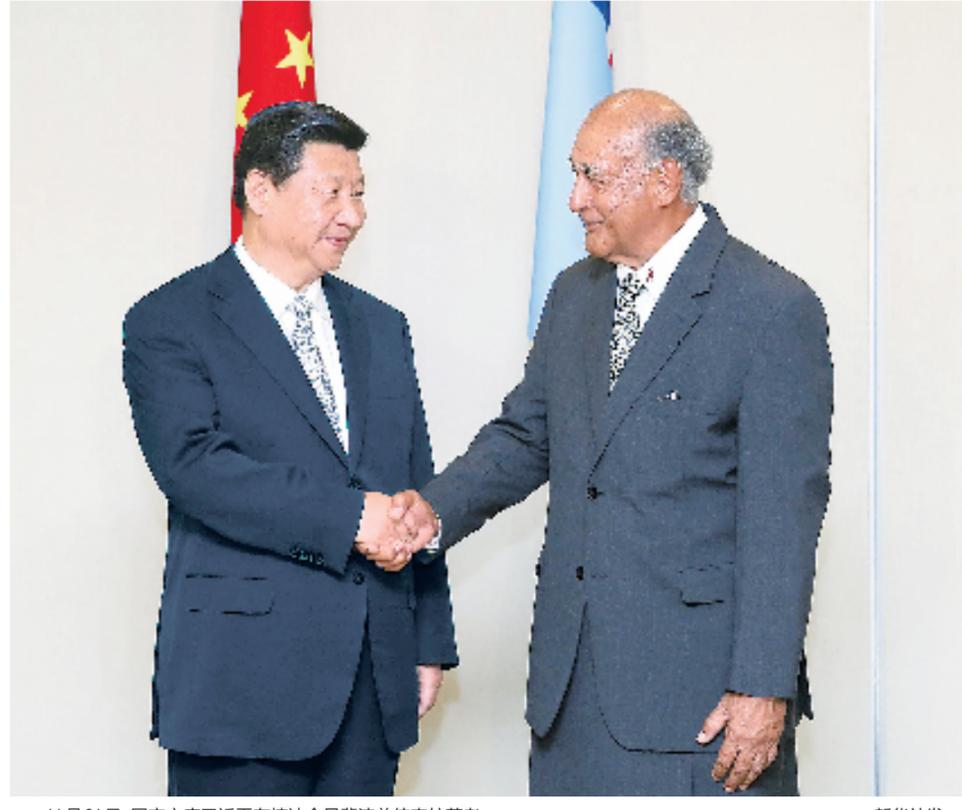
奈拉蒂考表示,斐方感谢中方长期提供的支持和帮助。斐济正致力于国家稳定和发展,把发展对华关系作为斐济“向北看”外交政策的基石,希望加强同中国的合作。

当晚,斐济总理姆拜尼马拉马为习近平举行传统欢迎仪式。习近平身着当地传统的“布拉衫”,和夫人彭丽媛受到姆拜尼马拉马夫妇热情迎接。

欢迎仪式上,斐济原住民按照传统习俗,向习近平献上寓意着平安吉祥的鲸鱼牙、草席、洋格纳树,用原住民语言和歌谣表达诚挚祝福。原住民向习近平敬献洋格纳树根制成的卡瓦汁,习近平慢饮而尽,全场响起热烈掌声,习近平拍掌答谢。原住民又献上烤猪和芋头,习近平点头致意。

姆拜尼马拉马发表热情洋溢的讲话。他表示,斐济人民对习近平主席到访深感荣幸,由衷欢迎。中国一贯尊重和支持斐济,帮助斐济发展。事实证明,中国是斐济真正的朋友。相信习近平主席这次访问将有力推动两国合作,促进太平洋岛国发展。

习近平发表讲话,感谢斐济政府和人民盛情安排。姆拜尼马拉马总理为我们举行了富有浓郁民族特色的传统欢迎仪式,让我们感受到



11月21日,国家主席习近平在楠迪会见斐济总统奈拉蒂考。

新华社发

你们对中国人民的深情厚谊。中斐两国人民友谊跨越千山万水。我们期待同斐济朋友们一道努力,携手开创两国关系更加美好的明天。

前来自席中国和太平洋岛国领导人集体会晤的其他国家领导人和配偶以及外国驻斐使节也参加欢迎仪式。

王沪宁、栗战书、杨洁篪等参加上述活动。

新华社斐济楠迪11月21日电 (记者 刘鹏 李建敏) 国家主席习近平21日抵达楠迪,开始对斐济进行国事访问并将同太平洋建交岛国领导人举行会晤。

当地时间下午6时20分许,习近平乘坐的专机抵达楠迪国际机场。飞机在跑道上滑行,穿过“水门”,这是当地给予最尊贵客人的礼遇,表达为客人“洗尘”。斐济总理姆拜尼马拉马夫妇在舷梯旁迎接习近平和夫人彭丽媛。

姆拜尼马拉马在机场举行隆重欢迎仪式。军乐队奏中国国歌。习近平检阅仪仗队。习近平回到检阅台,军乐队再奏中国国歌。习近平和姆拜尼马拉马相互介绍双方陪同人员。

习近平指出,斐济是太平洋岛国地区最早同中国建交的国家。建交39年来,两国政治互信不断加深,务

实合作成果丰硕。我期待着同斐济领导人探讨各领域合作,为双边关系规划蓝图。我还将在楠迪同8个太平洋岛国领导人集体会晤,共商深化互利合作、促进共同发展大计。相信这次访问将推动中国同斐济及太平洋岛国友好关系迈上新台阶。

王沪宁、栗战书、杨洁篪等陪同人员同机抵达。

中国驻斐大使黄勇也到机场迎接。

习近平是在结束对新西兰的国事访问后抵达楠迪的。离开奥克兰时,新西兰总理约翰·基夫妇等到机场送行。

新华社新西兰奥克兰11月21日电 (记者 孙浩 魏建华) 新西兰各界21日在奥克兰举行盛大招待会,欢迎中国国家主席习近平对新西兰进行国事访问。

习近平和夫人彭丽媛抵达时,新西兰总理约翰·基夫妇迎接,毛利族代表以传统方式欢迎。在毛利族勇士和中国舞龙引领下,习近平和彭丽媛步入大厅,全场起立鼓掌。毛利族青年用歌声表达喜悦和友谊。

习近平在招待会上发表讲话,向关心和支持中新关系发展的新西兰各界人士致以问候和祝愿。习近平指出,中国和新西兰虽然相距遥远,但友好交往源远流长。早在19世纪中叶,第一批中国移民就漂洋过海来到新西兰,同当地人民携手开创美好生活。新西兰友人路易·艾黎先生1927年远赴中国,将毕生献给了中国民族独立和国家建设事业。建交42年来,中新携手合作、互谅互信、开拓进取、敢为人先,共同创造了中国同发达国家关系上多个“第一”。新西兰在发达国家中第一个承认中国完全市场经济地位、第一个同中国启动双边自由贸易协定谈判、第一个同中国签署并实施双边自由贸易协定。我这次访问期间,新西兰又成为第一个同中国签署政府间电视合拍协议的国家。

习近平强调,抚今追昔,中新关系发展经验告诉我们,在国与国关系中,远隔重洋不是距离,文化差异

不是隔阂,社会制度和发展模式不同更不是障碍。只要双方相互尊重、平等互利,“投我以木瓜,报之以琼琚”,就可以做到世代友好、互利共赢。中新关系正处在承前启后、继往开来的重要时刻。双方要登高望远,紧密联接发展战略,构建中新利益共同体;与时俱进,推进务实合作;互学互鉴,巩固人民友好;同舟共济,共建和谐地区和繁荣世界。

习近平指出,当前,中国人民正在为“两个一百年”奋斗目标而努力。中国坚持走和平发展道路,坚定奉行互利共赢开放战略。中国越发展,对世界和平与发展就越有利,将给中新合作提供更广阔空间。奥克兰被誉为“风帆之都”。“百舸争流,奋楫者先”。自强不息的中国人民愿意同勇于开拓的新西兰人民继续携起手来,乘风破浪,扬帆远航,共创中新关系更加美好未来。

约翰·基代表新西兰政府和人民欢迎习近平。他表示,中国是新西兰最重要合作伙伴之一,建交42年来,两国交往合作日益密切,成果显著。习近平主席是新西兰人民的老朋友,习近平主席的访问推动中新关系迈上新台阶,开辟了两国合作新前景。毛利人说,世上什么最重要?是人民。新方希望同中方面向未来,携手前行,使中新关系更好造福两国人民。

王沪宁、栗战书、杨洁篪等参加上述活动。

中新市长论坛启动 习近平和约翰·基共同出席

新华社新西兰奥克兰11月21日电 (记者 钱彤 徐剑梅) 国家主席习近平21日在奥克兰和新西兰市长论坛启动仪式。

习近平在致辞中指出,中新两国经济互补性强,两国人民彼此怀有友好感情,两国交往密切,合作成果丰硕。两国建立全面战略伙伴关系,开启了双方交往与合作新时代。中新关系仿佛一幅油画。这幅油画有多绚烂,不仅取决于总体构图,也有赖于局部元素。两国间30多对友好城市就是这些局部元素的有机组成部分。中国正在加快推进新型工业化、信息化、城镇化、农业现代化,这些都为新西兰提供了更多机遇,为两国合作创造了更大空间。希望两国地方

抓住机遇,加强合作,描绘出中新友好的新画卷。

约翰·基表示,习近平主席这次访问新西兰,推动两国建立全面战略伙伴关系,使我们对两国关系未来充满期望。希望新中双方发挥好友好城市作用,加强地方合作,促进民间交往,推动两国关系不断取得新成果。

启动仪式后,习近平和约翰·基共同为中国银行新西兰有限公司、中国建设银行新西兰有限公司、伊利集团大洋洲生产基地、中新猕猴桃联合实验室项目揭牌,并会见“中新关系促进委员会”主要成员,鼓励他们为两国交流合作作出更大贡献。

王沪宁、栗战书、杨洁篪等参加上述活动。

习近平在斐济媒体发表署名文章

永远做太平洋岛国人民的真诚朋友

新华社北京11月21日电 11月21日,在对斐济进行国事访问之际,国家主席习近平在斐济《斐济时报》和《斐济太阳报》发表题为《永远做太平洋岛国人民的真诚朋友》的署名文章。文章如下:

斐济被中国人亲切地誉为“太平洋上的翡翠”。5年前,我曾经过境访问斐济,这里秀美如画的热带风光和热情好客的人民给我留下难忘的印象和愉快的回忆。

5年后的今天,我将再次踏上这片美丽的土地。我高兴地得知,斐济经济持续向好,社会事业稳定发展,人民生活不断改善,国际交往更加活跃,正在呈现出一片欣欣向荣的景象。不久前,斐济成功举行了大选。我衷心祝愿斐济人民在国家建设和经济社会发展事业中不断取得新的更大成就。

斐济是最早同中国建交的太平洋岛国,中斐拥有深厚的传统友好基础。建交以来,两国各层级交往频繁,务实合作成果显著,在双边事务中相互支持。我期待着通过这次访问,增进政治互信,加强经贸、农林渔业、旅游等领域合作,扩大人文交流,深化多边协调和配合,把中斐传统友谊提升到新水平。

这次访问期间,我还有一项重要议程,就是邀请同中国建交的各太平洋岛国领导人在斐济相聚,共商中国同岛国关系发展大计,共绘双方友好交流和互利合作美好蓝图。

太平洋岛国是亚太大家庭重要成员,也是发展中国家重要组成部分。赢得独立后,各岛国在国家建设和经济社会发展事业中取得重要成就,在推进区域合作进程中迈出坚实步伐。



11月21日,国家主席习近平在楠迪出席斐济总理姆拜尼马拉马举行的传统欢迎仪式。这是在欢迎仪式上,斐济原住民向习近平敬献洋格纳树根制成的卡瓦汁,习近平慢饮而尽。

新华社发

基础上,深化双方互利合作,为支持岛国加快发展提供更多帮助,实现共同发展和共同繁荣。

我们要做同甘共苦、守望相助的好兄弟。以心相交者,成其久远。中国一贯主张,国家无论大小、贫富、强弱,都是国际社会平等一员。中国同太平洋岛国有着相似的历史遭遇,有着深厚的传统友谊,有着追求美好生活的共同理想。

我们感谢岛国长期以来在涉及中国重大核心利益问题上给予的宝贵支持。中国也坚定支持岛国人民走符合自身国情的发展道路,支持岛国维护国家主权和发展权益,支持岛国平等参与国际和地区事务。

我们要做合作共赢、共同发展的好伙伴。“既以为人,己愈有;既以与人,己愈多。”当前,为实现中华民族伟大复兴的中国梦,中国人民正

在坚定不移全面深化改革、全面推进依法治国,脚踏实地推进经济社会发展。岛国人民也在努力振兴民族经济和推进区域合作。双方完全能够彼此发展战略对接起来,优势互补,互利共赢。

我们将继续在力所能及范围内为岛国提供支持和帮助,鼓励更多中国企业参与岛国投资合作,帮助岛国解决最现实最迫切的问题,高度重视应对气候变化的挑战,协助岛国把自身资源优势、环境优势、人力资源优势更好转化为发展优势,走共同繁荣之路。

我们要做相知相亲、常来常往的好朋友。历史上,许多华人来到岛国,同当地人民并肩劳作,和谐相处,播撒友谊和希望。新中国成立以来,许多中国医生、教师、农业专家、工程技术人员来到岛国,同岛国人民一道实

施双方经济技术合作项目,带来了中国人民对岛国人民的深情厚谊。近年来,岛国的碧海银沙、椰林树影、独特的民俗民风正在吸引着越来越多的中国游客慕名而来。

我们欢迎更多太平洋岛国朋友到中国旅游观光、留学深造、投资经商、访问交流。我们愿同岛国不断扩大文化、教育、卫生、体育、青年、地方等领域交流合作,加深双方人民相互了解和友谊,让双方友好事业能够世代相传,更加兴旺发达。

太平洋岛国人民常说:“我们的世界本身就是一座岛屿。”浩瀚无垠的太平洋将中国和包括斐济在内的岛国紧紧联系在一起,也拉近了我们心灵的距离。中国将永远做太平洋岛国人民的真诚朋友,愿同太平洋岛国一道努力,携手开创双方关系更加美好的明天!

习近平会见新工党领袖

新华社新西兰奥克兰11月21日电 (记者 田野) 国家主席习近平21日在奥克兰会见新西兰工党领袖利特尔。

习近平指出,工党是新西兰政坛重要力量,更是中新关系的开拓者。工党执政时期,中新关系取得两大里程碑式的成就,一是两国1972年建立外交关系,二是双方2008年签署自由贸易协定。我们不会忘记工党为推动两国关系发展

作出的重要贡献。新形势下,两国建立了全面战略伙伴关系。希望工党继续发扬创新精神,为中新关系发展作出新贡献。中国共产党愿继续同工党加强交流。

利特尔表示,工党一直高度重视发展对华关系,支持建立两国全面战略伙伴关系,将继续积极致力于促进两国交往、理解与合作。

王沪宁、栗战书、杨洁篪等参加会见。

习近平参观新农牧技术展

新华社新西兰奥克兰11月21日电 (记者 徐剑梅 宿亮) 国家主席习近平21日在新西兰总理约翰·基陪同下,在奥克兰参观新西兰农牧业技术展,希望两国加强农牧业领域合作。

参加展览的有中新两国多家企业、大学和科研机构。习近平走到各个展台前听取介绍,并询问有关科研成果、产品质量和两国企业合作情况。

习近平指出,农牧业是中新合作重要组成部分。新西兰农牧业在世界上享有盛誉,中国有广阔消费市场。随着中国人民生活水平不断提高,对优质农牧产品需求量逐年上升,两国合作潜力巨大。中国企业在

新西兰投资农牧业,有助于促进当地就业和经济增长,生产出来的农产品也将面向中国广大消费者。希望两国企业加强合作,实现双赢。

习近平和约翰·基还共同见证两国多家企业合作协议交换,内容涉及金融、乳制品、航空、通信等领域。

彭丽媛、王沪宁、栗战书、杨洁篪等参加上述活动。20日晚,习近平和夫人彭丽媛应邀出席约翰·基夫妇家宴。两国领导人就双边关系及共同关心的问题进一步深入交换意见,一致认为,习近平主席这次对新西兰的访问取得圆满成功,双方将继续共同努力,使中新全面战略伙伴关系收获更多成果。